

## AVISO DE LA ENCUESTA PANORAMA PARA ESTUDIANTES Y PARA FAMILIAS Y CARTA DE RETIRO DE 2021

15 de febrero de 2021

Estimados padres, tutores y estudiantes adultos,

¡Nos complace anunciar que la **Encuesta Panorama para familias y la Encuesta Panorama para estudiantes – Primavera 2021** - estarán disponibles el 22 de febrero!

Vea los resultados de la encuesta de estudiantes y de familias a nivel de distrito de la primavera y del otoño de 2020 en [bit.ly/dcpsresults](https://bit.ly/dcpsresults).

Cada año, les pedimos a los estudiantes que llenen una encuesta sobre el aprendizaje socioemocional de las Escuelas Públicas del Distrito de Columbia (DCPS). La Encuesta Panorama para estudiantes, es para ayudar a las DCPS y a los administradores escolares a entender mejor lo que los estudiantes en el 3er grado y grados superiores piensan sobre sus experiencias escolares y su aprendizaje socioemocional. También les pedimos a las familias que llenen la Encuesta Panorama para familias sobre sus experiencias con las DCPS y el aprendizaje socioemocional de los estudiantes. Esta primavera, ambas encuestas serán administradas en línea **entre el 22 de febrero y 19 de marzo**. Compartiremos un enlace para la encuesta para estudiantes a través de Canvas, mientras que la encuesta para familias se podrá conseguir aquí [bit.ly/dcpsfamily](https://bit.ly/dcpsfamily).

**Estas encuestas son importantes para las DCPS, ahora más que nunca.** Ya que algunos estudiantes regresarán a la escuela después de meses de aprendizaje virtual y otros aún están aprendiendo en casa, es muy importante que las DCPS entiendan cómo se sienten los estudiantes y las familias, y cómo eso ha cambiado desde el año pasado.

**Puede optar por que su hijo(a) no participe en la encuesta para estudiantes si no desea que su hijo(a) la responda.** Si es un estudiante mayor de 18 años y no desea participar, puede optar por no participar en la encuesta. La fecha límite para optar por no participar es el 1 de marzo. Si opta por no participar después de que esté disponible la encuesta, es posible que se espere que su hijo(a) la tome en clase, pero sus respuestas no se incluirán.

Si NO desea que su hijo(a) participe en la Encuesta Panorama para estudiantes esta primavera, o si es un estudiante mayor de 18 años y no desea tomar la encuesta, llene este formulario antes del 1 de marzo:

[Exclusión voluntaria de la Encuesta Panorama para estudiantes de la primavera de 2021.](#)

*Para llenar el formulario, necesita la identificación estudiantil de su hijo(a)*

**Esta encuesta es voluntaria y confidencial.** No se requiere que su hijo(a) participe, pero los comentarios serían muy valiosos. Esta encuesta solo solicita opiniones y experiencias honestas de su hijo(a). Las calificaciones de su hijo(a) no se verán afectadas por sus respuestas. La privacidad de su hijo(a) estará protegida en la medida que lo permita la ley. El nombre de su hijo(a) nunca se utilizará en los informes. Como en años anteriores, la encuesta les pregunta a los estudiantes de sexto a doceavo grado sobre su género e identidad sexual. Estas preguntas ayudan al Distrito a promover un trato equitativo para todos los estudiantes de acuerdo con nuestra Guía de políticas para personas transgénero y de género no conforme. Son completamente voluntarios y los estudiantes que no se sientan cómodos en responder pueden saltarse las preguntas.

**Las escuelas utilizan los resultados de la encuesta para entender mejor las necesidades de su hijo(a).** Actualmente, las DCPS están poniendo a prueba el Sistema de datos MTSS (MTSS, por sus siglas en inglés), que les permite a los maestros y al personal ver los resultados de la Encuesta Panorama para estudiantes junto con los datos académicos, de asistencia y de comportamiento. Utilizando el MTSS, los maestros pueden ver los puntajes promedio de su hijo(a) en diferentes temas de SEL en la encuesta. No pueden ver cómo un estudiante respondió preguntas individuales y NO verán ninguna información de las preguntas de satisfacción del (de la) estudiante o preguntas sobre género e identidad sexual. La plataforma MTSS es segura y solo los maestros o el personal de la escuela del (de la) estudiante tienen acceso.

Si tiene alguna pregunta sobre la Encuesta Panorama para estudiantes y acerca de la plataforma MTSS o si desea ver las preguntas de la encuesta que recibirán los estudiantes, visite <https://dcps.dc.gov/surveys>.

Sinceramente,

Las Escuelas Públicas del Distrito de Columbia